



UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
United States Patent and Trademark Office
Adress: COMMISSIONER FOR PATENTS
P.O. Box 1450
Alexandria, Virginia 22313-1450
www.uspto.gov

APPLICATION NO.	FILING DATE	FIRST NAMED INVENTOR	ATTORNEY DOCKET NO.	CONFIRMATION NO.
10/511,220	11/03/2004	Mikihiko Kimura	SHM-15712	2117
40854	7590	11/28/2008	EXAMINER	
RANKIN, HILL & CLARK LLP			CREPEAU, JONATHAN	
38210 Glenn Avenue			ART UNIT	PAPER NUMBER
WILLOUGHBY, OH 44094-7808			1795	
MAIL DATE		DELIVERY MODE		
11/28/2008		PAPER		

Please find below and/or attached an Office communication concerning this application or proceeding.

The time period for reply, if any, is set in the attached communication.

Office Action Summary	Application No. 10/511,220	Applicant(s) KIMURA ET AL.
	Examiner Jonathan Crepeau	Art Unit 1795

-- The MAILING DATE of this communication appears on the cover sheet with the correspondence address --
Period for Reply

A SHORTENED STATUTORY PERIOD FOR REPLY IS SET TO EXPIRE 3 MONTH(S) OR THIRTY (30) DAYS, WHICHEVER IS LONGER, FROM THE MAILING DATE OF THIS COMMUNICATION.

- Extensions of time may be available under the provisions of 37 CFR 1.136(a). In no event, however, may a reply be timely filed after SIX (6) MONTHS from the mailing date of this communication.
 - If NO period for reply is specified above, the maximum statutory period will apply and will expire SIX (6) MONTHS from the mailing date of this communication.
 - Failure to reply within the set or extended period for reply will, by statute, cause the application to become ABANDONED (35 U.S.C. § 133).
- Any reply received by the Office later than three months after the mailing date of this communication, even if timely filed, may reduce any earned patent term adjustment. See 37 CFR 1.704(b).

Status

- 1) Responsive to communication(s) filed on 29 August 2008.
- 2a) This action is FINAL. 2b) This action is non-final.
- 3) Since this application is in condition for allowance except for formal matters, prosecution as to the merits is closed in accordance with the practice under *Ex parte Quayle*, 1935 C.D. 11, 453 O.G. 213.

Disposition of Claims

- 4) Claim(s) 1-10 is/are pending in the application.
- 4a) Of the above claim(s) _____ is/are withdrawn from consideration.
- 5) Claim(s) _____ is/are allowed.
- 6) Claim(s) 1-10 is/are rejected.
- 7) Claim(s) _____ is/are objected to.
- 8) Claim(s) _____ are subject to restriction and/or election requirement.

Application Papers

- 9) The specification is objected to by the Examiner.
- 10) The drawing(s) filed on _____ is/are: a) accepted or b) objected to by the Examiner.
 Applicant may not request that any objection to the drawing(s) be held in abeyance. See 37 CFR 1.85(a).
 Replacement drawing sheet(s) including the correction is required if the drawing(s) is objected to. See 37 CFR 1.121(d).
- 11) The oath or declaration is objected to by the Examiner. Note the attached Office Action or form PTO-152.

Priority under 35 U.S.C. § 119

- 12) Acknowledgment is made of a claim for foreign priority under 35 U.S.C. § 119(a)-(d) or (f).
- a) All b) Some * c) None of:
1. Certified copies of the priority documents have been received.
 2. Certified copies of the priority documents have been received in Application No. _____.
 3. Copies of the certified copies of the priority documents have been received in this National Stage application from the International Bureau (PCT Rule 17.2(a)).

* See the attached detailed Office action for a list of the certified copies not received.

Attachment(s)

- 1) Notice of References Cited (PTO-892)
 2) Notice of Draftsperson's Patent Drawing Review (PTO-948)
 3) Information Disclosure Statement(s) (PTO/SB/08)
 Paper No(s)/Mail Date _____
- 4) Interview Summary (PTO-413)
 Paper No(s)/Mail Date _____
- 5) Notice of Informal Patent Application
 6) Other: _____

DETAILED ACTION

Response to Amendment

1. This Office action addresses claims 1-10. Claims 1-5 remain rejected over the Inoue '970 reference. Claims 6-10 contain allowable subject matter. Claims 1-10 remain rejected under the doctrine of obviousness-type double patenting. Accordingly, this action is made final.

Claim Rejections - 35 USC § 102

2. Claims 1-5 are rejected under 35 U.S.C. 102(e) as being anticipated by Inoue et al (U.S. Pre-Grant Publication No. 2002/0122970). In Figure 17, the reference teaches a fuel cell separator having a metallic central part (14a) and a frame part (43, 44) which is made of a resin member and the outer portion of the metal plate. The frame part is connected to the central metal part by an elastic member (41, 42). The elastic member forms a seal around the central portion (see Fig. 14). Further, manifold passages (61, 62, 63) are provided through the frame part and are sealed by projecting seal parts (43, 44).

Thus, the instant claims are anticipated.

Double Patenting

3. The nonstatutory double patenting rejection is based on a judicially created doctrine grounded in public policy (a policy reflected in the statute) so as to prevent the unjustified or improper timewise extension of the "right to exclude" granted by a patent and to prevent possible harassment by multiple assignees. A nonstatutory obviousness-type double patenting rejection

is appropriate where the conflicting claims are not identical, but at least one examined application claim is not patentably distinct from the reference claim(s) because the examined application claim is either anticipated by, or would have been obvious over, the reference claim(s). See, e.g., *In re Berg*, 140 F.3d 1428, 46 USPQ2d 1226 (Fed. Cir. 1998); *In re Goodman*, 11 F.3d 1046, 29 USPQ2d 2010 (Fed. Cir. 1993); *In re Longi*, 759 F.2d 887, 225 USPQ 645 (Fed. Cir. 1985); *In re Van Ornum*, 686 F.2d 937, 214 USPQ 761 (CCPA 1982); *In re Vogel*, 422 F.2d 438, 164 USPQ 619 (CCPA 1970); and *In re Thorington*, 418 F.2d 528, 163 USPQ 644 (CCPA 1969).

A timely filed terminal disclaimer in compliance with 37 CFR 1.321(c) or 1.321(d) may be used to overcome an actual or provisional rejection based on a nonstatutory double patenting ground provided the conflicting application or patent either is shown to be commonly owned with this application, or claims an invention made as a result of activities undertaken within the scope of a joint research agreement.

Effective January 1, 1994, a registered attorney or agent of record may sign a terminal disclaimer. A terminal disclaimer signed by the assignee must fully comply with 37 CFR 3.73(b).

4. Claims 1-10 are provisionally rejected on the ground of nonstatutory obviousness-type double patenting as being unpatentable over claims 7-27 of copending Application No. 10/352,958 (corresponding to 2003/01443451). Although the conflicting claims are not identical, they are not patentably distinct from each other because the claims of the '958 application anticipate at least instant claims 1 and 6 and render the remaining claims obvious.

This is a provisional obviousness-type double patenting rejection because the conflicting claims have not in fact been patented.

Response to Arguments

5. Applicant's arguments filed August 29, 2008 have been fully considered but are not persuasive. Applicant asserts that the amendatory language of claim 1 is sufficient to distinguish

over Inoue '970. However, the language is still not believed to distinguish over the reference. As stated in the above rejection, the "frame part" of Inoue et al. can be defined as being made from the resin (43, 44) in combination with the outer portion of the metallic plate. As shown in Figure 14, the manifold passages are provided through the outer metal part and the resin. Thus, the frame part "defines" the passages for reactant gas, as claimed. Applicants further state that "the plane peripheral portion (frame part) 34, 35, is made from stainless steel. [...] Whereas, in the present invention the entire peripheral portion (frame part) is made of resin." In response, it is submitted that the language of claim 1 reciting that the frame part "is made from" a resin member is considered to be open claim language and does not exclude a metallic member from being present in the frame part. Therefore, the frame part of Inoue can be defined in the following ways: a) it includes the outer portion of the steel sheet in combination with the resin, or b) it includes only the resin (43, 44). Either interpretation is considered to read on Applicant's present claims, and accordingly, the rejection over Inoue et al. is maintained.

Conclusion

6. THIS ACTION IS MADE FINAL. Applicant is reminded of the extension of time policy as set forth in 37 CFR 1.136(a).

A shortened statutory period for reply to this final action is set to expire THREE MONTHS from the mailing date of this action. In the event a first reply is filed within TWO

MONTHS of the mailing date of this final action and the advisory action is not mailed until after the end of the THREE-MONTH shortened statutory period, then the shortened statutory period will expire on the date the advisory action is mailed, and any extension fee pursuant to 37 CFR 1.136(a) will be calculated from the mailing date of the advisory action. In no event, however, will the statutory period for reply expire later than SIX MONTHS from the mailing date of this final action.

Any inquiry concerning this communication or earlier communications from the examiner should be directed to Jonathan Crepeau whose telephone number is (571) 272-1299. The examiner can normally be reached Monday-Friday from 9:30 AM - 6:00 PM EST.

If attempts to reach the examiner by telephone are unsuccessful, the examiner's supervisor, Patrick Ryan, can be reached at (571) 272-1292. The phone number for the organization where this application or proceeding is assigned is (571) 272-1700. Documents may be faxed to the central fax server at (571) 273-8300.

Information regarding the status of an application may be obtained from the Patent Application Information Retrieval (PAIR) system. Status information for published applications may be obtained from either Private PAIR or Public PAIR. Status information for unpublished applications is available through Private PAIR only. For more information about the PAIR system, see <http://pair-direct.uspto.gov>. Should you have questions on access to the Private PAIR system, contact the Electronic Business Center (EBC) at 866-217-9197 (toll-free).

/Jonathan Crepeau/
Primary Examiner, Art Unit 1795
November 29, 2008